

# Arquidiocese de S. Paulo

## Folheto Povo de Deus



## Pentecostes 2023

ANO DO SENHOR DE 2023

Áudios e vídeos de apoio podem ser encontrados em: <http://youtube.com/delphimjr>

Dúvidas e sugestões através do telefone +55 11 36663300.

Colaboraram nesta edição: Delphim Rezende Porto, Pe. José Weber, SVD, Pe. Luiz Baronto e Regiane Martinez.

São Paulo Schola Cantorum - 2023



# Vinde, Espírito de Deus

L. e M.: Frei Fabretti, OFM  
 Arr. Delphim Rezende Porto

D                      Bm/D                      A/C#                      Bm                      D/A                      Em                      Asus A

Soprano

1. Vin-de\_Es - pí - ri - to de Deus e en - chei os co - ra - ções dos fi - éis com vos - sos dons! —  
 2. Vós u - nis - tes tan - tas gentes, tan - tas lín - guas di - fe - rentes, nu - ma fê, na u - ni - dade, —

Alto

1. Vin-de\_Es - pí - ri - to de Deus e en - chei os co - ra - ções dos fi - éis com vos - sos dons! —  
 2. Vós u - nis - tes tan - tas gentes, tan - tas lín - guas di - fe - rentes, nu - ma fê, na u - ni - da - de, —

Tenor

1. Vin-de\_Es - pí - ri - to de Deus e en - chei os co - ra - ções dos fi - éis com vos - sos dons! —  
 2. Vós u - nis - tes tan - tas gentes, tan - tas lín - guas di - fe - rentes, nu - ma fê, na u - ni - dade, —

Bass

1. Vin-de\_Es - pí - ri - to de Deus e en - chei os co - ra - ções dos fi - éis com vos - sos dons! —  
 2. Vós u - nis - tes tan - tas gentes, tan - tas lín - guas di - fe - rentes, nu - ma fê, na u - ni - dade, —

A

D                      Bm/D                      A/C#                      Bm                      D/A Bm Esus D/A D

S

— A - cen - dei ne - les o\_a - mor com um fo - go\_a - bra - sa - dor, vos pe - di - mos, ó Se - nhor!  
 — pra bus - car sem - pre\_a ver - dade e ser - vir o vos - so Reino com a mes - ma ca - ri - dade.

A

— A - cen - dei ne - les o\_a - mor com um fo - go\_a - bra - sa - dor, vos pe - di - mos, ó Se - nhor!  
 — pra bus - car sem - pre\_a ver - dade e ser - vir o vos - so Reino com a mes - ma ca - ri - dade.

T

— A - cen - dei ne - les o\_a - mor com um fo - go\_a - bra - sa - dor, vos pe - di - mos, ó Se - nhor!  
 — pra bus - car sem - pre\_a ver - dade e ser - vir o vos - so Reino com a mes - ma ca - ri - dade.

B

— A - cen - dei ne - les o\_a - mor com um fo - go\_a - bra - sa - dor, vos pe - di - mos, ó Se - nhor!  
 — pra bus - car sem - pre\_a ver - dade e ser - vir o vos - so Reino com a mes - ma ca - ri - dade.

Refrão:

14

S A/C# Bm F#m A Esus Em

S E can - ta - re - mos a - le - lu - ia! E\_a nos - sa ter - ra

A E can - ta - re - mos, can - ta - re - mos a - le - lu - ia! E\_a nos - sa ter - ra

T 8 E can - ta - re - mos, can - ta - re - mos a - le - lu - ia! E\_a nos - sa - ter - ra, nos - sa ter - ra

B E can - ta - re - mos a - le - lu - ia! E\_a nos - sa - ter - ra, nos - sa ter - ra

21

S G D F#m Bsus D Em A7 D

S re - no - va - da fi - ca - rá se\_o vos - so\_Es - pí - ri - to, Se - nhor, nos en - vi - ais.

A re - no - va - da fi - ca - rá se\_o vos - so\_Es - pí - ri - to, Se - nhor, nos en - vi - ais.

T 8 re - no - va - da fi - ca - rá se\_o vos - so\_Es - pí - ri - to, Se - nhor, nos en - vi - ais.

B re - no - va - da fi - ca - rá se\_o vos - so\_Es - pí - ri - to, Se - nhor, nos en - vi - ais.



# Banhados em Cristo

## *cânone pascal a 3*

Versão de Ione Buyst  
M.: D. R.

1 D G D A7 D 2

Ba - nha - dos em Cris - to, so - mos u'a no - va cria - tu - ra: as

5 G D A7 D 3

coi - sas an - ti - gas já se pas - sa - ram, so - mos nas - ci - dos de no - vo! \_\_\_

9 D G D A7 D

A - le - lui - a, a le lui - a, a - le - lui - a! \_\_\_

# Salmo Responsorial

## Pentecostes

Pe. José Weber, SVD

En - vi - ai o vos - so Es - pí - ri - to, Se - nhor,

e da ter - ra to - da fa - ce re - no - vai.

①

Ben-dize, ó minha alma ao Se nhor! Ó meu Deus e meu Se-nhor, como sois grande!

Quão numerosas, ó Senhor, são vossas obras! Encheu-se a terra com as vossas cri-a-turas!

②

Se ti-rais o seu res-piro, elas pe-recem e voltam para o pó de onde vi-eram;

16

envi-ais o vosso Es-pírito e re-nascem e da terra toda a face re-no-vais.

③

Que a glória do Se-nhor perdure sempre, e a-legre-se o Se-nhor em su-as obras!

20

Hoje seja-lhe agra-dável o meu canto, pois o Se-nhor é a minha a-le-gria!

## A nós descei divina luz

## Sequência

L. e M.: Reginaldo Veloso  
Arr. Delphim Rezende Porto

Soprano

A nós des - cei di - vi - na luz! A nós des - cei di - vi - na

Alto

A nós des - cei di - vi - na luz, di-vi-na luz. A nós des - cei di-vi-na

Tenor

A nós des - cei di - vi - na luz, di-vi-na luz. A nós des - cei di-vi-na

Bass

A nós des - cei di-vi-na luz! A nós des - cei di-vi-na

8

S

luz! E em nos - sas al - mas a - cen - dei o a - mor, o a -

A

luz, di - vi - na luz! E em nos - sas al - mas a - cen - dei o a - mor o a -

T

luz, di - vi - na luz! E em nos - sas al - mas a - cen - dei o a - mor o a -

B

luz! E em nos - sas al - mas a - cen - dei o a - mor, o a -

15

S

mor de Je - sus, e em mor de Je - sus.

A

mor de Je - sus. e em mor de Je - sus.

T

mor de Je - sus. E em mor de Je - sus.

B

mor de Je - sus, e em mor de Je - sus.



A nós descei divina luz

1

S Vin-de San-to\_Es - pí-ri-to\_e do céu man - dai lu-mi - no - so ra-io, lu-mi - no - so raio. Vin-de,

A Vin-de San-to\_Es - pí-ri-to\_e do céu man - dai lu-mi - no - so ra-io, lu-mi - no - so raio. Vin-de,

T Vin-de San-to\_Es - pí-ri-to\_e do céu man - dai lu-mi - no - so ra-io, lu-mi - no - so raio. Vin-de,

29  
S Pai dos po-bres, do - a - dor dos dons, luz dos co - ra - ções, luz dos co - ra -

A Pai dos po-bres, do - a - dor dos dons, luz dos co - ra - ções, luz dos co - ra -

T Pai dos po-bres, do - a - dor dos dons, luz dos co - ra - ções, luz dos co - ra -

36  
S ções. Gran-de de - fen - sor, em nós ha - bi - tai e nos con - for - tai, e nos con - for -

A ções. Gran-de de - fen - sor, em nós ha - bi - tai e nos con - for - tai, e nos con - for -

T ções. Gran-de de - fen - sor, em nós ha - bi - tai e nos con - for - tai, e nos con - for -

44  
S tai. Na fa - di - ga pouso, no ar - dor bran - du-ra e na dor ter - nu-ra e na dor ter - nu - ra.

A tai. Na fa - di - ga pouso, no ar - dor bran - du-ra e na dor ter - nu-ra e na dor ter - nu - ra.

T tai. Na fa - di - ga pouso, no ar - dor bran - du-ra e na dor ter - nu-ra e na dor ter - nu - ra.

2

S Ó luz ven - tu - ro - sa, di - vi - nais cla - rões, en - cham os co - ra - ções, en - cham os co - ra - ções. Sem um

A Ó luz ven - tu - ro - sa, di - vi - nais cla - rões, en - cham os co - ra - ções, en - cham os co - ra - ções. Sem um

T Ó luz ven - tu - ro - sa, di - vi - nais cla - rões, en - cham os co - ra - ções, en - cham os co - ra - ções. Sem um

62  
S tal po - der, em qual - quer vi - ven - te na - da há de i - no - cen - te na - da há de i - no - cen - te. La - vai o im -

A tal po - der, em qual - quer vi - ven - te na - da há de i - no - cen - te na - da há de i - no - cen - te. La - vai o im -

T tal po - der, em qual - quer vi - ven - te na - da há de i - no - cen - te na - da há de i - no - cen - te. La - vai o im -

71  
S puro e re - gai o se - co, sa - rai o en - fer - mo, sa - rai o en - fer - mo. Do - brai

A puro e re - gai o se - co, sa - rai o en - fer - mo, sa - rai o en - fer - mo. Do - brai

T puro e re - gai o se - co, sa - rai o en - fer - mo, sa - rai o en - fer - mo. Do - brai

78  
S a du - re - za, a - que - cei o frio, li - vrei do des - vi - o, li - vrei do des - vi - o.

A a du - re - za, a - que - cei o frio, li - vrei do des - vi - o, li - vrei do des - vi - o.

T a du - re - za, a - que - cei o frio, li - vrei do des - vi - o, li - vrei do des - vi - o.

A nós descei divina luz

3

S  
Aos fi - éis que o-ram com vi-bran - tes sons dai os se - te dons, dai os se - te dons. Dai vir -

A  
Aos fi - éis que o-ram com vi-bran - tes sons dai os se - te dons, dai os se - te dons. Dai vir -

T  
Aos fi - éis que o-ram com vi-bran - tes sons dai os se - te dons, dai os se - te dons. Dai vir -

95  
S  
tu - de e prê-mio e no fim dos dias e-ter-na a - le - gri-a, e-ter-na a - le - gri-a. A - le -

A  
tu - de e prê-mio e no fim dos dias e-ter-na a - le - gri-a, e-ter-na a - le - gri-a. A - le -

T  
tu - de e prê-mio e no fim dos dias e-ter-na a - le - gri-a, e-ter-na a - le - gri-a. A - le -

103  
S  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a. A - le -

A  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a. A - le -

T  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a. A - le -

111  
S  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a!

A  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a!

T  
lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a, a - le - lui - a!

# Ó Pai, que pelo Espírito

## Pentecostes

M.: Frei Fabretti, OFM | L.: Thomas Filho

Arr. Delphim Rezende Porto

1

Ó Pai, que pe - lo Es - pí - ri - to, das vi - da e san - ti -

da - de a to - da cri - a - tu - ra, re - ce - be, que te a -

gra - de, a o - fer - ta que fa - ze - mos, o nos - so vi - nho e

pão: es - for - ço que fi - ze - mos e dom de tu - a mão.

### Refrão:

Trans - for - ma nos - sa o - fer - ta, no dom do Fi - lho teu, e os

22

B $\flat$ /D C/E F A 7/E Dm Dm 7/C Gm/B $\flat$  Gm 7/B $\flat$  F/C C7 F

pas - sos do teu po - vo em luz que se a - cen - deu.

② e ③

F C $\text{sus}$  C7 Dm Dm 7/C B $\flat$  F

2. Ó Pai, que pe - lo Es - pí - ri - to, em rios de á - gua  
3. Ó Pai, que pe - lo Es - pí - ri - to, nos fa - zes re - nas -

30

C $\text{sus}$  C F B $\flat$  F/A Dm Gm/D B $\circ$ /D

vi - va trans - for - mas nos - sa se - de, re - ce - be, sem es -  
cer e tu - do nos en - si - nas, re - ce - be, com pra -

34

C $\text{sus}$  C F C $\text{sus}$  C7 Dm Dm 7/C B $\flat$  F

qui - va, a o - fer - ta que tra - ze - mos, o nos - so vi - nho\_e  
zer a o - fer - ta que tra - ze - mos, o nos - so vi - nho\_e

38

C $\text{sus}$  C F B $\flat$  F/A Dm Gm/B $\flat$  C7 F

pão - si - nais do com - pro - mis - so, plan - tar um mun - do ir mão.  
pão: fir - me - za dos que a - pren - dem a for - ça do per - dão.

Refrão

# Antífona da Comunhão - Cada um recebe o Dom Pentecostes

Pe. José Weber, SVD

D Em G Em D

Ca - da um re - ce - be\_o dom do Es - pí - ri - to San - to, ten-do\_em

6 C Em Am6 Bm Em A7 Dsus D 1. 2.

vis-ta\_a\_u - ti - li - da - de e o bem de to - dos. Ten-do\_em dos.

1

D Bm A D Em A

Ben-dize, ó minha alma ao Se - nhor! \* Ó meu Deus e meu Se - nhor, como sois grande!

15 F#m Em/G Em Em6 D/A A7 D

De majes-tade e esplen - dor vos reves - tis \* e de luz vos envol - veis como num manto.

2

D Bm A D Em A

Esten-deis qual uma tenda o firma - mento, \* constru-ís vosso pa - lácio so - bre\_as águas;

19

F#m Em/G Em Em 6 D/A A 7 D

dos ventos fazeis vossos mensa - geiros, \* do fogo e chama fazeis vossos ser - vi-dores.

3

D Bm A D Em A

Fazeis bro-tar em meio aos vales as nas - centes \* que passam serpe - ando entre as mon-tanhas;

23

F#m Em/G Em Em 6 D/A A 7 D

dão de be-ber aos ani - mais todos do campo, \* e os da selva nelas matam su - a sede.

4

D Bm A D Em A

Quão nume-rosas, ó Se - nhor, são vossas obras, \* e que sabedo - ria em to - das elas!

27

F#m Em/G Em Em 6 D/A A 7 D

Encheu-se a terra com as vossas cria - turas, \* ben-dize, ó minha alma ao Se-nhor.

# Antífona Mariana - Tempo Pascal

## Rainha do céu, alegra-te

M.: Pe. José Weber, SVD

L.: Liturgia das Horas

F C F B $\flat$  F/C C F Gm/B $\flat$  C7 F

Ra - i - nha do céu, a - le - gra - te, A - le - lui - a! O

4 C/E F B $\flat$  Gm7 F/C C F

Deus que em ti hás tra - zi - do, A - le - lui - a! Res - sus - ci -

7 B $\flat$  Gm C/E F Gm C7/E F/C C F/C F

tou co - mo dis - se, A - le - lui - a!

10 Dm Gm A7 Dm Gm F Dm Gm/B $\flat$  C7 F

Ro - ga a Deus por nós! A - le - lui - a, A - le - lui - a!